

## 菱木晃子講演会

## アストリッド・リンドグレン再発見



とき 2021年 3月26日(金) 14:00~16:00

ところ 福井県立図書館 多目的ホール

要申込  
定員 50名

講師 ひしき あきらこ  
菱木 晃子氏 (北欧児童文学翻訳家)

現在岩波書店から刊行されている新訳・新装版シリーズ「リンドグレン・コレクション」の翻訳を一部手掛けられ、2019年に公開された映画「リンドグレン」の字幕監修もされた菱木晃子さんをお招きして、リンドグレンの魅力とは何か、おはなしいたします。



『長くつ下のピippi』、『ピippi船にのる』、『ピippi南の島へ』

アストリッド・リンドグレン作  
イングリッド・ヴァン・ニイマン絵 菱木晃子訳  
岩波書店 2018~2019



『名探偵カッレ 城跡の謎』、『同 地主館の罠』  
『同 危険な夏の島』

アストリッド・リンドグレン作  
平澤朋子絵 菱木晃子訳  
岩波書店 2019~2020

## 講師紹介

ひしきあきらこ  
菱木晃子氏 (北欧児童文学翻訳家)

1960年、東京生まれ。慶應義塾大学卒。スウェーデンの児童書を中心に翻訳に携わる。訳書にリンドグレン作『長くつ下のピippi』(岩波書店)、ラーゲルレーヴ作『ニルスのおふしぎな旅』(福音館書店)、スタルク作『おじいちゃんとの最後の旅』(徳間書店)など多数。

著書に『はじめての北欧神話』(徳間書店)など。

現在、岩波書店から刊行されている新訳・新装版シリーズ「リンドグレン・コレクション」のうち、「長くつ下のピippi」シリーズ、「名探偵カッレ」シリーズの翻訳を手掛ける。

2018年、日本・スウェーデン外交樹立150周年記念「長くつ下のピippiの世界展」を監修。

2019年公開の映画「リンドグレン」の字幕監修。

2009年、長年にわたりスウェーデン文化の普及に貢献したとして、スウェーデン王国より北極星勲章受章。

お問い合わせ・申込み先

※申込受付は1/26(火)~

福井県立図書館

〒918-8113 福井市下馬町51-11

TEL 0776-33-8860

MAIL tosyokan@pref.fukui.lg.jp

菱木晃子講演会 アストリッド・リンドグレン再発見(3/26)

【氏名】

【TEL】